

大漢公報

The Chinese Times

Printers & Publishers
1 East Pender Street
Vancouver 4, B. C. Canada
Phone: 685-8941

Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited
"Second class mail registration number 0009"

(號一八第登十卷第紙聞新) Monday 7 July 1969 (Vol. 31 No. 81 Page 1)

日三十月五年酉己

郵寄或派到

零售每份	一毛
全年	二十四元
半年	十二元
每季	六元
一律	每月二元



蘇艦隊經大西洋訪古巴 加軍密切監視

(夏利福市七日加拿大社電)蘇聯現代化巡洋艦三艘，在大西洋海面沿著加東海岸巡邏，向西南方前進，向古巴行進，今日被加海軍巡邏艦隊監視行動。

據加拿大國防發言人稱：加東海岸巡邏艦隊，密切注意蘇艦隊動向，并隨時出動，密切注意蘇艦隊動向。并謂：此種監視行動，是屬於正常的巡邏工作。

自從蘇聯塔斯社昨日報告有關蘇艦隊一隊在太平洋中部演習，及向南駛往古巴等消息後，此間盛傳此三艘巡洋艦，可能是陪同其他蘇艦隊向南駛行，前往古巴。

塔斯社今日宣佈：蘇海軍巡洋艦五艘，包括有巡洋艦兩艘，裝載火藥的巡洋艦一艘，巡洋艦及供應艦等各一艘，現正駛往古巴之途。并謂此七艘巡洋艦，是藉以促進兩國人民之間的友誼。

蘇艦在地中海保持有相當大的艦隊實力，及開始派艦巡邏非洲的海口，現又在太平洋舉行演習，似乎是表示蘇聯已具備強大的海軍國家之列。

觀察家認為蘇艦隊訪古巴，離美國僅九十里，亦表示其可能隨時破壞現行的東西半球平衡力的安排。

中共知識份子再學習

(東京七日美聯社電)中共當局現已警告國內知識份子要再接受教育，向工廠、農、兵等學習，否則面臨危險。

此位美國中央調查局首長最後并稱：共產黨已有許多傳訊員潛入。國從事情報的工作，尤其是以蘇聯、古巴、中共等為主要。同時，共產黨家、等情報工作活動，曾企圖深入美國中央調查局、國務院及國防部等部門。

胡氏又謂：有等現居美國的華人，可能通過其在中國大陸親屬及其關係，亦很容易為中共所利用。況且美國每年約有二萬華人移民入境，中共可能藉此情形將非法特務人員，混入美國。此外，現在香港的四萬海員，亦有重大關係，因其中有很多海員實際是居住於中國大陸。我們現正覺悟到在各種情形之下，他們隨時可以成為情報工作的傳訊員。

美太空署計劃發展 消費低廉飛往月球

(佛羅里達州，聖地地角美聯社電)美太空署一高級官員稱，他將會向美政府提出，於一九七〇年時，發展消費低廉飛往月球系統，使太空署正開放，給予人類有更多的福利。

此一計劃，所需經費與阿波羅計劃相若，約在十年內，需款一百四十億元。此一系統分三段發射升空。

第一段太空船可載十二人，由地球太空站飛往月球軌道，第二段則由地球軌道飛往月球軌道，第三段太空船則載六人，由月球軌道飛往月球。

美中調局長報告中共情報活動 中共力爭強國 採取科學秘密

(華盛頓七日美聯社電)美國中央調查局長胡佛今日向眾議院(下院)發表報告，謂中共現已特別指出美國為其第一號敵人，及現正在盡量設法向美國獲取其所需要的科學資料。并謂：中共對於美國的威脅仍仍然存在。而事實上中共官方發言人於過去一年來所發表一切惡意的文告，毫無疑義的說及美國是其主要的敵人。

胡佛又謂：中共以此種憤恨的態度對待美國及其他西方國家，甚至對蘇聯亦如是，已成為中共極力欲從經濟上、軍事上及科學上，要爭與其他各國平等的因素。中共現向美國進行各種特種情報活動，欲獲得其所需要的資料，尤其是科學方面的資料，乃為其要達到其與列強齊驅的目的。

胡佛特別說及：一九六九年曾破獲一次秘密的活動，是因當時有人欲將美國的電子儀器，取道加拿大轉寄香港，而李能阻止。

捷克共黨頭目指稱 親蘇勢力全告擊潰

(布拉格美聯社電)捷克共黨頭目胡沙稱，反對他的親蘇政權人物，已全部被擊潰，又捷克國內權力鬥爭事件亦告解決，政府方面取得勝利。

胡沙談話中，對報上刊出的他稱，目前捷克內，沒有反對力量，亦沒有反共黨分子，捷克社會主義已宣告成功。胡沙表示政府使用政治手段，已重新集中一切共產力量。

胡沙對五百名共黨記者指出，共黨方面，欲與捷克新聞從業員工會聯合一起，清除於蘇聯軍隊進佔捷克的反對派新聞人員。

美太空人回家渡假 中甸準備登陸月球

(聖地地角美聯社電)美太空署阿波羅十一號太空船太空人，與美國獨立紀念日，獲准回家與家人同渡假期，阿波羅十一號準備於七月十六日射離地球。三大空人所任任務首次人登陸月球，在太空船升空前，不斷在實地中作實習工作。

目前為止，各項準備工作十分良好，阿波羅十一號太空人，曾警告稱，在太空船離地球六英里外，如何計算工作錯誤，皆沒法使阿波羅十一號太空人登陸月球，太空署方面，亦在嚴密的工

查里士王子受封後 英利物浦碼頭工人 經已票決恢復工作

(倫敦美聯社電)利物浦碼頭工人，於昨週末時投票後，決定於週一恢復工作，清除堆積在碼頭上數百萬磅貨品。該九千六百二十名突然罷工工人，接受資方提議，恢復工作，在罷工事件中，八十四艘輪船受到影響。

工人與資方發生爭執原因，為新碼頭內，在設備與工資問題，而目前問題已獲解決，後問題尚在談判中。

由於此一突然發生的罷工事件，反對黨方面，對工黨政府進行不信任投票，但投票結果，保守黨以二百四十二票，被工黨以三百一十票擊敗。

英囚犯種族暴亂 監獄囚犯種族暴亂 黑囚遷移隔離獄房

(肯薩斯州，赫爾美聯社電)此間監獄囚犯，指在貝非亞內，發生種族暴亂，情況比一年前更嚴重。每日犯人數達八千名。

尼日中央政府，目前禁止所有由國紅十字會飛機往貝非亞，該批飛機皆為運送糧食。

植、類糧食，日前在貝非亞內，可找到，但有部分糧食完全斷絕。

由於上述情況，營養不良事件比一年前更嚴重，死亡人數亦大增。目前前在貝非亞，仍保留在監獄工作不少兒童因營養不良，已失去機能。

肯尼亞部長被刺斃 引起種族威脅鬥爭

(內羅畢七日美聯社電)東非非洲尼亞政府部長梅雅，於昨日下午在內羅畢，被刺斃。梅雅，原為世界著名內閣

共軍利用十七歲以下少年 越共偷襲美軍基地

(西貢七日美聯社電)據美軍總部報告：越共游擊隊今日開始恢復採用手榴彈等武器，偷襲西貢東北廿五里的美軍前線指揮部，擊斃美軍五人，傷者十人。此為最近一連串越共偷襲美軍基地的行動之一。

但美軍發言人稱：今日上午十一時五十分，越共游擊隊約五百人，包括特別訓練的軍械專家，直接攻襲美軍營房，和大地砲掩護，控制當地美軍營房五百五拾人。

越共游擊隊指揮部時，即拋擲手榴彈襲擊，當時美軍中地砲直升機和地砲等集中還擊，至凌晨三時許，越共不支而逃。遺棄手榴彈。

又據西貢警方報告：現越共正在利用拾拾七歲以下少年，進行各種恐怖破壞活動，因該等少年來往各地無須檢查身份。

豪華跑車吸雪茄 突然爆炸倖免重傷

(雲訊)年伍拾肆歲男子肯尼，在他的汽車吸雪茄時，幸沒受到任何嚴重傷害，他的汽車在第三十街街式壹捌一號地下停車場內着火爆炸。

警方稱有尼顯然於欲將他的車開進停車場時，同時點燃雪茄香烟，不幸雪茄煙油引起爆炸，全車着火，他做傷手，目前在中央醫院治療，情況良好。

在他汽車旁之汽車受損害，停車車場內被濃煙熏黑，肯尼為壹名歌唱者，此次意外事件並無任何影響。

市議會清新空氣 亞省農民負五萬元

(雲訊)亞省市議會所通過的清新空氣條例，將間接使拉薩打省小麥農民耗費五萬元，此一數字，據悉在今後兩年內，每農夫須付銀二十元。

該此項拉薩打農夫，在此間擁有亞省小麥倉庫公司，該公司需一百萬元至一百三十萬元，以為儲備費，以清除倉庫內的污穢氣及小麥發生的塵埃，照市府於一九七零年六月一日施行清新空氣條例。

在舊法例內，允許每千立方英尺中，可含有四百五十格羅特母穢氣，但新法例下，每千立方英尺中，只允許有二十格羅特母穢氣而已。

中東以埃繼續炮戰

(合拉維七日加拿大社電)據以國官方報告，以色列和埃及兩國今日在蘇彝士運河繼續炮戰。

市政局令佐治早橋 貨車載重減千四噸

(雲訊)市府行政局報告稱，目前佐治早橋貨車通過重量減至七千噸，但該橋將應減至三千噸，以保障該橋的安全。

麥金斯倫有限公司工程顧問人員，在新佐治早橋未建時，舊橋的承重量，必須加以限制。

顧問人員稱，在該橋通過建築物下，須附加附加支柱，每支柱約需數萬元。

報告中稱，如市府不欲破費此筆款項，橋上行車重量，必須由拾伍噸減至肆噸。

海面發現小艇殘骸 警衛搜索遇難真相

(急士七訊)警方及海岸防務輪船，於此間外海面進行搜索工作，因有人發現有漂洋小艇殘骸，恐有人不幸在海上遇難。

雲埔救護隊發言人指出，該小艇的殘骸，首先由一飛行員發現。

發言人又指出，看起來在該區域內曾發生意外事件。

他又指出，救護隊方面，沒有接獲任何搜尋失蹤的報告，但該殘骸，可能是於週末出海遊玩失事的小艇。

搜索人員從小艇殘骸中推斷，為一小型遊艇的殘骸。

六歲男童被熊所傷 言其皮被熊所傷

(雲訊)一名被野熊傷害之六歲男童，自稱自後，從未睡過覺，他母親在草叢中找到他時，他首先向及果對熊的殺死，他要煎皮舖在睡房中作他熊。

麥氏十日在中央醫院內，接受最良好的照顧與治療，他頭部及腿部皆受傷，但他傷勢於週末起比前轉好。

他母親目前在醫院內陪他，她繼續她兒子勇敢，指兒子將是加國中，最有勇氣的男童。

她對她兒子時，見他泰然自若，臉，毫無淚痕。

服食毒藥一命嗚呼 墮胎疑犯在警車中

(雲訊)警方消息指出，一名十七歲，在警車內之墮胎疑犯，由於服食毒藥而死亡。

基尼士士稱，警方，於昨日下午，在警車內，發現她已死。

警方指出，在該警車內，發現她服下八格羅特母毒化，毒物裝在壹小瓶，在死者身上搜出。

警方指死者服下毒藥，任何身體健康者皆會喪生，在警車時，警員曾指死者由於心臟停止跳動而致命，基尼士係於一婦女墮胎疑犯，乃被拘捕。

墮胎疑犯在警車中 服食毒藥一命嗚呼

(雲訊)警方消息指出，一名十七歲，在警車內之墮胎疑犯，由於服食毒藥而死亡。

基尼士士稱，警方，於昨日下午，在警車內，發現她已死。

警方指出，在該警車內，發現她服下八格羅特母毒化，毒物裝在壹小瓶，在死者身上搜出。

警方指死者服下毒藥，任何身體健康者皆會喪生，在警車時，警員曾指死者由於心臟停止跳動而致命，基尼士係於一婦女墮胎疑犯，乃被拘捕。

海面發現小艇殘骸 警衛搜索遇難真相

(急士七訊)警方及海岸防務輪船，於此間外海面進行搜索工作，因有人發現有漂洋小艇殘骸，恐有人不幸在海上遇難。

雲埔救護隊發言人指出，該小艇的殘骸，首先由一飛行員發現。

發言人又指出，看起來在該區域內曾發生意外事件。

他又指出，救護隊方面，沒有接獲任何搜尋失蹤的報告，但該殘骸，可能是於週末出海遊玩失事的小艇。

搜索人員從小艇殘骸中推斷，為一小型遊艇的殘骸。

市議會清新空氣 亞省農民負五萬元

(雲訊)亞省市議會所通過的清新空氣條例，將間接使拉薩打省小麥農民耗費五萬元，此一數字，據悉在今後兩年內，每農夫須付銀二十元。

該此項拉薩打農夫，在此間擁有亞省小麥倉庫公司，該公司需一百萬元至一百三十萬元，以為儲備費，以清除倉庫內的污穢氣及小麥發生的塵埃，照市府於一九七零年六月一日施行清新空氣條例。

在舊法例內，允許每千立方英尺中，可含有四百五十格羅特母穢氣，但新法例下，每千立方英尺中，只允許有二十格羅特母穢氣而已。

對香及遠東影響略述

（華盛頓訊）英國要參加共同市場，在實現之途徑已不遠。這消息，遠東方面，當有新聞，但不如美國方面的詳細。所謂詳細，除了消息以外，還有美國金融專家的估計在內。

日前比京布魯塞爾的市場決策委員會，曾提出報告，認爲英國要加入共同市場，應有兩個條件，一是英鎊必須貶值，二是英鎊應取消其作爲他國貨幣基金的地位。英工黨正在史加爾爾舉行年會，來自史加爾爾的消息，英工黨要買，認爲取消英鎊作爲他國貨幣基金的地位，可以考慮，但是，把英鎊貶值，則難辦。

從內行的人看來，英國雖然是一迎一拒，實際上於完全接納。爲什麼呢？貨幣基金的特質，在於貨幣作爲他國通貨的基金，英鎊作爲他國通貨基金，就是英鎊集團由來。

如果解散了英鎊的集團，英鎊已經不是世界上的特殊通貨，比率高低，那是英國本身的事，共同市場兩條件，實際只爲一個，英鎊貶值云云，這是階級，英國一口就答應了主要的一個，那事不是等閒視之。

假定說，英國加入共同市場，已是必然趨勢，那末不出歐洲方面的形勢有變，亞洲方面的形勢，也有變動的。

亞洲形勢變動？主要計有三端：

一是英國與日本的對立，將由經濟上轉而轉到政治上。英國經濟的對立，原不自今日始，但是，經濟上雖然是對立，政治上沒有多大的距離，良以英國和日本，都接近於美國，雖有利有弊，但亦有共通立場。

今後英國如果接近法國一步，距離美國一步，共通立場既失，外交上便各別發展。針鋒相對。

二是中英、英日、日美之間，變成三角形。這形勢，最近已呈端倪，以日本和中共貿易數字是可見的。近來漸見減少，在英、經濟利害衝突之下，中共會否將把對日貿易，注向英國那邊，如注向英國那邊，三角的形勢益趨複雜。

克利夫丹納 收到抗議信

因青少年性濫交被上級審判

無疑，我們的故事，非常坦白，接觸年青一代的密切問題，一切均趨反映，無需用腦思想。忠實反映年青人不屈不撓地探討肉體的愛，我承認具有令人震驚的效果。但這也就是我想表現的。

我將這個題材拍成戲劇性的電影，以感觸驚人的效果這是一帶有訊息的喜劇。

「到桑林去」此片，可能不久上映。

「到桑林去」相信他們擁有根本少利的主牌。「我肯定發行商會害怕到這地步，最少本錢拍，使他們無法拒絕。後果對我來說可花多錢拍，我却不打算。

滿漢筵席

由於食料取材不易，不得不加以變通，故現在的「滿漢席」，儘量力求仿古，但始終未能不以新款的「滿漢席」。

保留著一貫的作風。

現有的新款「滿漢席」，仍分兩類，四菜一湯，計分四頭菜，二頭菜，二度菜，四度菜及其他食品。

頭度菜的菜色有：燕窩、炒龍片、金銀鱈、鵝掌、四喜、其後奉上點心、度及長壽米，以上四味菜色當以「金銀鱈」及「燕窩」比較易食，且較易買，但能掌握間由一些雪藏的食品。「未完」

雲坤民治黨支部 一九六九年 職員表

- 正主任委員 陳文彬 副主任委員 鄭建平
正秘書主任 黃潤 副秘書主任 司徒健
執行委員 司徒健 司徒健
吳一平 王華進 伍澤輝
林兆光 黃潤 鄭光益
鄭潤輝 周玉生 李華英
候補委員 司徒健 司徒健
黃潤 鄭建平 關連振
正監察主任 余晉 副監察主任 林光
監察委員 林福福 廖碧輝 林普安
呂定國 吳禮庭 李兆英
候補監察主任 李耀輝 李耀輝
李耀輝 李耀輝
- 外交主任 林伯勝 副主任 司徒健
財政主任 司徒健 副主任 司徒健
宣傳主任 鄭建平 副主任 司徒健
生主任 司徒健 副主任 司徒健
社主任 司徒健 副主任 司徒健
訓練主任 司徒健 副主任 司徒健
文主任 司徒健 副主任 司徒健
總主任 司徒健 副主任 司徒健
會計主任 司徒健 副主任 司徒健
會主任 司徒健 副主任 司徒健
會主任 司徒健 副主任 司徒健
會主任 司徒健 副主任 司徒健

雲坤民治黨支部 一九六九年 職員表

- 正社長 林福福 副社長 司徒健
正書記 司徒健 副書記 司徒健
正財政 司徒健 副財政 司徒健
正外交 司徒健 副外交 司徒健
正訓練 司徒健 副訓練 司徒健
正文書 司徒健 副文書 司徒健
正總務 司徒健 副總務 司徒健
正會計 司徒健 副會計 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健

宜有經驗中西廚

企怡、洗滌各等名工，工薪從優，請向
洽。Wander Inn, Box 97, Casha Creek, B.C.

雲坤民治黨支部 一九六九年 職員表

- 正社長 林福福 副社長 司徒健
正書記 司徒健 副書記 司徒健
正財政 司徒健 副財政 司徒健
正外交 司徒健 副外交 司徒健
正訓練 司徒健 副訓練 司徒健
正文書 司徒健 副文書 司徒健
正總務 司徒健 副總務 司徒健
正會計 司徒健 副會計 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健

雲坤民治黨支部 一九六九年 職員表

- 正社長 林福福 副社長 司徒健
正書記 司徒健 副書記 司徒健
正財政 司徒健 副財政 司徒健
正外交 司徒健 副外交 司徒健
正訓練 司徒健 副訓練 司徒健
正文書 司徒健 副文書 司徒健
正總務 司徒健 副總務 司徒健
正會計 司徒健 副會計 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健

雲坤民治黨支部 一九六九年 職員表

- 正社長 林福福 副社長 司徒健
正書記 司徒健 副書記 司徒健
正財政 司徒健 副財政 司徒健
正外交 司徒健 副外交 司徒健
正訓練 司徒健 副訓練 司徒健
正文書 司徒健 副文書 司徒健
正總務 司徒健 副總務 司徒健
正會計 司徒健 副會計 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健
正會務 司徒健 副會務 司徒健

產業買賣 RUTHERFORD McRAE LTD.

1774 W. Broadway, Vancouver.
公司電話：733-8181

本公司代理：商業樓宇、大小柏文、房屋買賣、房地產按揭、地產投資、承接建築、代收租項、產業管理、各種保險、取價公平、貴客光顧、無任歡迎。

華 人 業 務

THE SOVEREIGN LIFE Assurance Co. of Canada

Room 1400-777 Hornby St., Vancouver, B.C.

葉蔚林 PAUL YAP

Sovereign 燕梳公司係加拿大規模最大歷史悠久，專營各種人壽保險，商業保險，兒童教育基金，養老金等儲蓄保險，而其附屬的 Merit 燕梳公司則專營汽車、房屋、火燭、偷竊，等各類燕梳。

價錢公道，服務週到，如有詢問，請打電報葉蔚林君。(潮、粵、客、國語、均可)

辦公室電話：六八二、一三三一
住宅：八七二、四九三

Richard M. Chow & Co.

Auditing, Accounting, & Income Tax Consulting
130 East Pender Street, Vancouver 4, B.C.
Office: 688-9848 Residence: 876-4033

周名紹辦事處
專門接辦
代查賬項
會計科目
入息稅務

地址：雲坤片打東街壹三三號
電話：(即德信信託公司內) 六八八、九六四
住宅：八七六、四三三

信託銀業 YORKSHIRE TRUST

130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.
PHONE: 685-3935

由七月一日起

活期存款 六厘半 七月十五日起
定期存款 八厘半 均自即日起
存款 六厘半 每日計息壹次
加入本行聯合基金 目前最合時
壹切存款有政府保障萬無一失
歡迎私人信用借款

黃宗振

B. C. ROYAL CAFE

119 East Pender St., Vancouver 4, B.C.
Phone: 681-3953

貴兼不飽，則吾豈敢，鳳城美點，捨我其誰。

鮮磨沙河粉 敢誇全加獨特
機製爽滑麵 斤兩味道 招牌保證

專售書畫膠卷 根底敬請

黃壁俠公證旅行社 QUON H. WONG AGENCIES

130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.
Office: 684-8938 Res: 733-3202

● 學生機票移民機票三百七十八元
● 各票能分兩年付款年息六厘
● 買拉斯維加斯樂城羅省三凡市機票
● 票亭受免費酒店三天請勿錯過
● 香港來回團體機票六百八十九元
● 特價機票八百遊覽另議普通票九百五十五請來領取十月壹日香港及遠東廉價遊覽節目表報名從速

雲坤民治黨支部 特別通告

本支部定於七月十四日(星期日)下午二時，在雲坤民治黨支部大禮堂，召開全體黨員大會，屆時請全體黨員準時出席，如有遲到者，請向各區辦事處查詢。

一九六九年 六月十四日 雲坤民治黨支部啟

DAVID MAK COMPANY LTD.

ROOM 1706 INTERNATIONAL BUILDING 17TH FLOOR, 141, DES VOEUX ROAD C. HONG KONG
TEL. H237868 H237803
CABLE ADD: "DAVIDMAK" H.K. G. P. O. BOX 14814

專為僑胞服務

旅遊服務 投資觀光
移民升學 舟車費
服務妥善 收票費
歡迎外埠 郵電委託
迅速代辦 保證滿意

代客接機 來往港台
華人食品 海味涼果
玻璃醬料 罐頭飲食
廣東古玩 日用服飾
港產雜貨 歡迎選購

總經理 麥大偉敬啟

雲坤民治黨支部 特別通告

本支部定於七月十四日(星期日)下午二時，在雲坤民治黨支部大禮堂，召開全體黨員大會，屆時請全體黨員準時出席，如有遲到者，請向各區辦事處查詢。

一九六九年 六月十四日 雲坤民治黨支部啟

雲坤民治黨支部 特別通告

本支部定於七月十四日(星期日)下午二時，在雲坤民治黨支部大禮堂，召開全體黨員大會，屆時請全體黨員準時出席，如有遲到者，請向各區辦事處查詢。

一九六九年 六月十四日 雲坤民治黨支部啟

雲坤民治黨支部 特別通告

本支部定於七月十四日(星期日)下午二時，在雲坤民治黨支部大禮堂，召開全體黨員大會，屆時請全體黨員準時出席，如有遲到者，請向各區辦事處查詢。

一九六九年 六月十四日 雲坤民治黨支部啟



梵蒂岡財產的新估計

曾在羅馬報導過消息的美國記者尼諾·貝洛，最近在新約出版了一本新書，書名是「梵蒂岡帝國」。他指出，以他在羅馬十年工作的經驗和調查結果，認為梵廷的財產，包括在各地經營的銀行、企業，以及有價證券等，估計為五百六十億美元。

貝洛說，他估計的這個數字，是極保守的。這五百六十億美元，僅僅是指梵廷擁有的商業、房地產、股票等而言，至於梵廷所擁有的古文物和藝術珍品，其價值就無法估計了，甚至於五六十億美元不止。單是珍藏在梵蒂岡聖彼得古羅馬教堂和天主教博物館中的數千件稀世古文物，簡直是一個天文數字。

貝洛在他的書中還說：「梵蒂岡為局長年以來堅持介入意大利的政治漩渦，幕後操縱意大利的政府，實在和它為了保持龐大的財富有關。因為意大利的內閣和二十六個部長人選由什麼人組成，與梵蒂岡的利益有密切關係。梵廷必須使意大利政府不損害它的既得利益。所以，梵蒂岡的反共鬥爭是長期不懈的。」

這個記者把梵蒂岡說成是帝國，並不過份。不要小視這個人口不過一千左右，國土面積不過四、四百平方公里的教皇國，它在世界政治舞台上，一向是翻手為雲，覆手為雨的。通過梵廷和美蘇兩國的交接，和駐在各國的使節和教會組織，不斷發出指示，干預當地的經濟、政治甚至社會活動，這已成為一個龐大的國際勢力。

梵蒂岡不僅通過它的教會組織經常向世界各地教徒募捐，積聚了大筆財富。尤其甚者，它擁有無數外國企業股票、銀行存款和房地產不動產。據估計，全意大利大股票交易所中五分之一的股票，是梵蒂岡的。

梵蒂岡亦從未公佈過它的預算，它每年的利潤收入從不須向政府繳稅，這就使它的財富越聚越多。

梵蒂岡國土雖然小得不能再小，但是每年到來而遊客，卻不下一百萬人。

這些遊客當然帶來了大量的外匯，他們參觀聖彼得教堂、博物館等名勝古跡時，都帶有所謂「奉獻」，這又是教廷額外的收入。



各地通訊

鷄寮發生斬妻慘案

兇徒何國興，卅九歲，是新加坡土生土長，斬人後，自己割脈自殺，亦受重傷，另一傷者許振，四十五歲，住上址六十四號，是龍記士多老舖，右手被兇徒斬傷。

事發時，兇徒何國興吃完午飯，便將三子女趕出屋外，然後將店門關閉，之後拿出一把菜刀向此妻陳順芳追斬，并大聲向其妻說：「你都做得好事！」其妻奔不及防連被斬九刀，遍體傷痕，但仍高叫救命，驚動了隔鄰龍記士多老舖，過去一看之下，見兇徒斬妻，於是奮勇上前制止，疑兇見人來，又揮刀向許振斬，幸許的右手被斬傷，奔出店外，途人見狀，急電報警。

這時兇徒狂性大發，持刀追出街上，見人即斬，附近店舖，紛紛關門，整條街，風聲鶴唳，不久，警方聞訊趕到，將兇徒包圍，但兇徒不理，仍持菜刀屹立。

警方與兇徒對峙了差不多一小時，兇徒突然用刀自割脈門，登時鮮血直噴，在場警員制止不及，只好急送醫院救治。

據附近街坊說，兇徒前年曾入過精神病院，出院後，神經依然不甚正常，時常懷疑自己戴了帽子，今次斬人，是否病發，抑或受了某種刺激，現時警方正對該案進行研究，日昨仍未有人被落案。

中共倚賴香港賺錢 有助此間安穩富足

▲副民選詳論粵局

此外，一切從中國大陸運入香港的貨品并非限於食物，其他種類的用品亦甚多。

此外，其他地區亦有利用香港作貿易和中共貿易的中心，中共從香港或他地方所賺取的外匯并非用來購買我們所製造的東西，它也是用來購買那些重型的生產器械。

蘇聯目前兩次會晤嘲笑中共忍辱帝國主義存在於其香港及澳門兩個領土，而中共的答覆就是它更關切的是解決放台，而不是大陸方面這一個小小的殖民地，然而，即使香港政府的統治方式確實為香港華人歡迎。

香港民衆大多數是華人，因此跟中國——大陸或台灣——少不免有情感上的連繫。我以為你們的發達，除了那些認新界為其地的人和少數非華籍人士之外，其他民衆都官稱中國人，或某村某鎮的。

雖然香港民衆保留他們跟中國的連繫，但對於大陸或台灣的政體似乎都沒有表示很歡喜的。在一九六七年所對抗的騷動中，一項令人驚訝的事實就是民衆顯示出他們不想香港再行政制有所改變。

中國大陸能夠從香港獲不少利益，如果香港一旦合併為大陸領土，中共在施政方面將會面臨嚴重的困難。

香港，口有四百萬，相等於廣東省人口總數十分之一，我們的居民都是在私營企業制度下過得豐富的生活，相比之下相信劉少奇先生的經濟主義也顯得比不上了。

因此，要把這個價格不相入的一筆，歸併入一個共產主義社會裏，真是談何容易！然而，也是由於條件工作過於艱巨，所以祇要我們不作任何挑釁的舉動。

這個因素可能有助於我們的社會獲得繼續存活的。

黎氏以一塊懸崖吃的大石來形容香港的形勢。他說：只要有人用力把這一推，便會墮下深淵的。所以當這塊石輕輕搖動一下，整個世界都以為要緊張萬分，以為大禍臨頭。

可是我深信生活在這裏的人都明白這塊石根本不是搖搖欲墜，而是基礎穩固的，就算搖動一下也不會翻下。

醫中
鳳金林 雄國會
喜市定東街後面
2042 FRANKLIN ST. VANCOUVER B.C.
電話 254-4618

主治：
跌打全科
男婦兒科
外科雜症
針灸全科
風濕麻痺
陰陽虛損
胃病喉症
小腸疝氣
瘰癧痔瘡
遠年癱瘓

Ho Ho Chop Suey
102 E. Pender St.,
Vancouver 4, B.C.
681-1030

地址：片打東街一〇二號
電話：六八一·一〇三〇

陶陶酒家
食譜精研
大謙小酌
悉從尊便

BAMBOO TERRACE
155 E. PENDER ST.,
VANCOUVER 4, B. C.

華區享譽廿餘年
惟一獨特大酒家

午餐 招呼閃電
晚餐 菜式新穎
筵席 招待懇熱
知味仕女 盡興乎來

電話：六八三·壹九三五

利民公司
Leman Leather Goods Co.
265 E. Hastings St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: 684-8824

春風楊柳萬千條，
六億神州盡舜堯。

愛祖國用國貨 斷碼皮鞋大平賣！

特別廉價：
男鞋三元九五
女鞋三元九五
童鞋二元九五

傷濕止痛膏適應：風濕疼痛，肩腰痠痛，關節疼痛，跌打損傷，感冒丹主治：傷風感冒，頭痛咳嗽，清熱散火，解表止咳。

家之遊旅
WANKOW TOUR & TRAVEL
Gunn Louie, Mgr Phone: 684-3520
258 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.

旅行事宜
日台港星馬泰
常備特價遊覽優待
經驗豐富 招呼妥當
如蒙賜顧 極表歡迎
移民機票由港來雲埠及鄰近埠
機票價三百七十八元(加幣)
雷根環球旅遊社啓

消暑食品 及時享用

(介紹夏天即食罐頭食品)
爽口罐涼粉 香滑之麻糊
巴樂石榴汁 切片鷄屎菓
潤肺甜蔗汁 馬來椰子汁
大埠鱸鹹魚
即日上市
菲枝大肉生羌新上市

LEKIU IMPORTING CO. LTD.
Phone MU3-7451 MU 5-8950
256 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

僑胞申請入加拿大國籍
請購簡建平林介山譯著之
「加拿大」
每本五元

大批醬料到步
李成興純淨蠔油，彩色蝦片，
和春盛鹹梅醬，海鮮醬，磨碎醬。

大批香港粵劇舞台唱片，
國語時代曲，中西音樂舞
曲等唱片，三十三轉十寸
及十二寸慢片抵步。

原音灌製，目錄印備，歡迎函取訂購

簡氏有限公司
CON'S CO. LTD.
103 E. Pender St., Vancouver B. C.
電話：683-1724

東方花舖
Oriental Florists
251 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Tel 681-3448 681-3449
晚間 266-5159

本號常備
四季時花 盆景栽花
花牌花籃 喜筵花球
大小喜慶 結婚花球
扎頭散花 襟頭名花
各樣俱全 特款花圈
價錢克己 工誠精美
僑胞光顧 無任歡迎

COMMONWEALTH TRUST COMPANY
司公託信衛門金

由六月壹日開始
活期儲蓄儲戶可享年息六厘半
三個月短期儲戶可享年息七厘
壹年定期儲戶可享年息七厘半
此項儲戶均有加政府保障

本公司辦理各項香港匯兌
辦公時間：星期一至星期四由上午九時至下午六時
星期五上午九時至下午九時
本公司在片打街與奧德街角
電話：Phone 683-2222 經理：黃鼎南

永隆公司
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST. VANCOUVER 4 B. C.
681-1734

新到唐山海鮮

獅頭魚 紅三魚
大扁魚 大生魚
大鯪魚 田雞肚
鮮大黃花魚 每磅五毛
鮮大馬交魚 每磅六毛

利庚公司
GANGLY TRADING LTD
208 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Tel. 684-7931

祖國海鮮大量供應

土鯪魚·塘虱魚·黃鱔
馬交魚·黃花魚·鮫魚
肥扁魚·獅頭魚·犬魚
大崇魚·大明蝦·生魚
白倉魚·中明蝦·水魚
紅三魚·霜蝦肉·鮫魚
標準速凍 清甜美味



談妻

她坦白地說：「假如我沒有黃漢，你是值得我愛的。」

「那，你爲甚麼不再選擇他？」

黃漢對付我的理想，何苦再選擇？」

他站起來，抹了抹眼淚，說：「好吧，我們回去。」

她整理下衣袋，低著頭，跟黃漢離開房間。她不敢望那酒店的客房，離開酒店，上了汽車，伊偉仁沒有將車開動，汽車泊在路邊，周圍環境很黑，他忽然問她：「英英，你可以給我一個吻嗎？」

算不肖屬於我，但願有個吻讓我終生保留。」

她覺得他可憐，但認爲一個女人應得一個吻，「真真」的一部份，是不能因爲憐憫而給予的，所以她斷然拒絕了。

他無話可說，把車開動。

一路二人默默無言。

回到英英的家門口，已是凌晨三時，她有點恐慌，怕爸爸會責備，所以她不安心地按門鈴。

阿彩來開門，她一邊走進去，一邊問：「爸爸睡了？」

「睡了。」

「爸爸沒有因爲這樣晚睡回來，而焦急嗎？」

「沒有，他早便睡了。」

她這才放心。

第二天，她照例，上班前去向爸爸安，爸爸也沒有問她昨夜甚麼時候回來。她回到寫字樓，向經理請了兩個禮拜假，去找了一個女醫生，醫生替她檢查一下，以證實伊偉仁到底有沒有奪去她的心。

檢驗過後證明無恙，她這才真正放心。

她開始覺得伊偉仁確是個君子，能臨危受命。

下午班，她回到家裡，伊偉仁來了，他把她拉到小廳，問：「我根本不把英英粉臉塗紅，說：『我根本不把英英，英英沒有生我的氣吧？』」

那事放在心上，只要你以不再犯。」

「那好極了，昨夜我回去一夜受着良心的責備，睡不着。」

「知恥近乎勇，個人知恥，那才是個好人。」

「昨夜我幾似給魔鬼誘惑了，做了些格身違德的事。」

「任何人都會被魔鬼誘惑的，只要自己堅定立場，正如聖人所說，人誰無過，過而能改，善莫大焉，我實在要感謝你。」

(十一)

癌是否絕症？

很早以前，我們已經相信，癌症患者的人，因爲癌症不是局部的病變，是整個體表現，因此，我們從分析病者血液的化學變化上，竟能找出異常變化現象。

一九五九年，醫學家夏利霍就是第一個用化學分析檢查癌症的人，他利用化學方法研究各種血液，想在癌腫發生的最早時期，找出些微或預兆，他特別注意到血清，曾將血清與鈣溶液處理後，放在一種光學儀器，叫做(光電比濁表)的透鏡下觀察，用這方法定出血清的不透明度，結果發現，正常的血清，光電比濁度的電流和入射光的量成正比(即透明度正常)，竟發現指數是在壹.〇以下，年齡高者，指數也可稍高些，如果受癌者患有許多疾病，其指數也不會改變，唯獨患了癌症時，該指數便明顯上昇，總在壹.〇以上，癌症越重，指數愈高。有時甚至達壹.〇左右，夏利霍氏指出，如果指數達到壹.〇時，就可確定是癌了。

(捌〇)

三早期癌症的症狀與診斷

化學分析方法

一九五九年，醫學家夏利霍就是第一個用化學分析檢查癌症的人，他利用化學方法研究各種血液，想在癌腫發生的最早時期，找出些微或預兆，他特別注意到血清，曾將血清與鈣溶液處理後，放在一種光學儀器，叫做(光電比濁表)的透鏡下觀察，用這方法定出血清的不透明度，結果發現，正常的血清，光電比濁度的電流和入射光的量成正比(即透明度正常)，竟發現指數是在壹.〇以下，年齡高者，指數也可稍高些，如果受癌者患有許多疾病，其指數也不會改變，唯獨患了癌症時，該指數便明顯上昇，總在壹.〇以上，癌症越重，指數愈高。有時甚至達壹.〇左右，夏利霍氏指出，如果指數達到壹.〇時，就可確定是癌了。

A & B HOME REPAIRS
Phone 879-9080

緊急修理水電廿四小時隨時應命
兼修理天面、屋簷水溝、圍牆、土工程、工作精良，價錢克己。

雅慈油漆裝修公司

住家電話 八七六、式六式八 午間電話 式五四、壹四式三轉

房屋舖面油漆裝修，大小間格工程，司令執當，地台階磚，裱花紙，修理水瀆當批，瓦面升稿，經驗豐富，價格中平。地址：十壹街西查叁六號

椰樹牌
COCOA-NUT TREE BRAND

新永福
驅風油

加拿大 中和行公司總代理
Chung Wo Hong Co.
237 Powell St. Vancouver 4, B.C. Canada

香港九龍黃大仙 財帛觀音神廟

設片打街七百九十九號門牌歡迎各界善男信女光臨參拜有求必應或外埠來信求籤代求詳解詳答

電話：255-8714 司理人黃植植啓
719 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

中西餐館出讓
函商面議均好
地址：Ming Tai, 234 Loan Ave. Kelowna B.C.
電話：752-2239

李偉運輸公司
專運送兼辦理香港移民出入口行理
日間電話：684-2141
住宅電話：254-3002

R.T. 企業有限公司
馬場 代勞服務處

252 喜士定街東
● 6035 夫利沙街
● 1280 固蘭胡街
● 烏埠 318 哥林比亞街
● CHILLIWACK ● LANGLEY
● ABBOTSFORD ● MISSION

華仁食品
WAH YAN CAFE

619 GORE AVE.
VANCOUVER 4, B. C.
電話：六八一·八〇一七

本號 照常營業
馳名蛋撻
羊城飽點
中秋月餅
歡迎外賣
地址：哥街六一九號

廣生雜貨行
KWONG MAN SANG & CO.

238 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B. C. PHONE: MU 3-3032

屈臣氏肥仔水
陳意齋盲公餅
德國風油精
珮夫人咳水
桃椰粉
甘草紅羌球
紅棉壹品麵
福氏鼻淵片

新到
合桃糊粉
南洋老楓油
日本佳麗寶面油
上海十片止痛膏
善補靈藥
楊流仙胃散
昆明雲南白藥
大人克痛片

每逢星期式猪肉、牛肉、大減價，歡迎光顧。

打片實業公司
Pender Realty & Insurance

156 E. PENDER ST., MU 2-1851
Vancouver, B. C.

李華英 325-3405 梁一強 FA 5-1844 黃德樹 277-5841
梁國武 325-3757

商業樓宇 各種燕梳
新舊房屋 大小柏文

▲ 喜士定東街紅毛泥磚一連四間舖面十五年新平賣三萬四千元(梁國武)
▲ 喜士定街東三三號舖面兩間價三萬五千五百元(梁國武)
▲ 列治治四年新舖名貴大方士地有車房及睡房四房四萬七千元(黃德樹)
▲ 喜士定街西乃西人舖主西裝裝璜華麗現有酒樓酒若加價售賣更更更三萬三千二百元(梁國武)
▲ 喜士定街東街近沙大學兩年新舖面房位置三間房兩間坐廁同在壹層大廳價三萬四千元(梁國武)
▲ 北街哥華東街每月生意萬七千七百元無競爭好架樓店主要休息平賣式萬三千元(梁國武)
▲ 西區角式十八街舖三合土相文樓每年入息三萬四千元取價三十萬(梁一強)
▲ 近大學區四區五年新舖面價二十萬一個舖面街角位租租九萬九千元取價式十七萬五千元(梁一強)
▲ 商業區地段位於二十二街東式千九百號東南街角地價一百七十尺全價六萬六千元(梁國武)
▲ 魯拔街夾廿九街角四層舖面四組辦公室兩層樓六年新全價七萬元(梁國武)
▲ 本號代辦人壽火險房屋汽車保險等各項業務(梁國武)
▲ 保險公證保險安全(梁國武)
公證人 梁國武

你的公債券 應被焚燬嗎？

你的大庫內有甚麼的公債券被焚燬嗎？最穩固地方莫如將你所有之貴重物如公債票、燕梳紙及屋契等故在滿地可銀行之保險庫內，每通所費不過十仙至其他貴重物品亦可存貯，所需之廉平，請即與本行接洽，切勿遲延，以免後悔。

BANK OF MONTREAL
Canada's First Bank
FENDER & COLUMBIA STS. BRANCH
經理 馬國材
由八零七年爲加國各界人士服務

余鴻智

專辦政府牌照修理一切電器工程電火，免費估價，取價特平。請電式五五、五三三式

市應鴨嫩副生
B. C. GOOSE & DUCK FARMS
PORT KELLS, B. C.

爲省人力問題，今年特委託雲埠永隆公司代售本園牛臘八星期鮮鴨，有意者請到該店洽商。

經理：Wing Lung Market Co.
142 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone 681-724

室茶海四
Shui Hsui Cafe
253 Keefer St.,
Vancouver, B. C.
電話：六八一·三七一二

星期美點
羊城味道
經濟時菜
猶太價錢

營業時間：每天至下午八時

寶美

女界美容院
喜話工廠
士老型
定六手新
東三手
九一四
樓號六
上約一

院容美界女
上樓號六
約一四
五約一

馬君寶

專上門修理電機洗衣機乾衣機車爐
具政府牌照
優待僑胞收費廉
電話：三式七式八六七
或三式五〇五式七

園桃
HO INN CHOP SUEY

79 PENDER ST. E.
VANCOUVER 4, B. C.

廚師上等
調味烹飪
招呼安當
大鑊小鑊
隨時應命
價格公道
格外歡迎

光日袁
K. Y. DESIGN

1414 W. 70th AVE.,
Phone: 263-4656

裝修旅店
殮館房屋
改造華麗
設計佈置
免費估價
屋宇圖則
大小工程
取價公平
僑胞光顧
一律歡迎

林普安接運貨物行李
並代理 ANWAY 公司
日用品
電話：874-7072

Hi-Craft Service
337 PRIOR ST., (MAIN)
電話 254-2797 - 874-6348

9 to 9 - 7 Days

專修傳真機，收音機，立體聲機，自動洗衣機，乾衣機及各種大小電器，保證妥當，備有光顧，格外歡迎。

司理人：關榮訓 謹啓

店飯冠金
GOLDEN CROWN REST.
538 - 540 Main St.
Vancouver, B. C.
Phone: 688-3329

專營中國南北
菜式時間早上
十一時半至晚
上九時半敬希
各位光臨指導
由即日起
供應茶點

明達

承接木工油漆
專做裝修門及時代化傢俬
隔斷光顧無任歡迎
日夜電話 876-4740

昌記

承接水木工程
私各等大小工程
忠誠爲僑胞服務
工作快捷妥當
電話：六五五五九七

室茶園雅

精製
中西點心
龍鳳喜飽
賀壽桃飽
宴會茶點
中秋月餅
特設隨意小菜

地址：跑路街二百七十七號
電話：六八八·六五二七

樓翠翡
JADE PALACE

252 E. PENDER ST.
Tel. 684-3525

有香港名師
特別小菜
南北美點
僑胞服務
享口福
打牙祭

綜合新聞

李芳翁仙逝定期出殯

(本報訊) 李芳翁仙逝定期出殯，定於七月十日(星期五)下午二時在... 李芳翁仙逝定期出殯，定於七月十日(星期五)下午二時在... 李芳翁仙逝定期出殯，定於七月十日(星期五)下午二時在...

卡城潘仲謙壽辰 樂捐善款各僑社

(卡城訊) 該僑領潘仲謙，六月九日為其九秩一誕辰，其夫人與承慶子媳孫任等為其祝壽，其親朋好友，由加美各埠遠道駕到賀者不少...

恩邑三團體聯合郊遊

(訊) 本埠恩邑平總會、南平別墅、暨恩會聯合舉辦郊遊，定於七月十三日(星期日)假對面海濱「步西」公園舉行郊遊大會...

僑校國民黨聯同郊遊

(訊) 前日參加者，車水馬龍，不知凡幾，時近二時，各僑界到公團者，約有三四百餘人，與僑團到公團者，約有三四百餘人...

馬宗超翁喪禮榮哀

(訊) 本埠僑商馬宗超翁，台山白沙屯鄉人，不幸於六月廿八日，病逝於密市卡里醫院...

舍路李彭聯婚紀盛

(舍路訊) 本埠歷任中華會館主席，李彭公所主席，華洋公司總經理李永存，與現任國民黨黨委...

雲埠民治黨月會通告

通告事：本支部與建權社定期於七月十日(星期日)下午八時，在本黨社禮堂召開月會...

宜有經驗炸鑊壹名

請下午電話 433-3271

LUCK SOUND 639 E. Hastings St. Vancouver 4, B.C. 電話：式五四·三九一三

舍路飯店 KING CAFE 723 S. KING ST. SEATTLE, WASH. 星期美點 蝦餃之王

梁立有 教授 北勝拳 自衛搏擊 散手 在港設立梁立有武術館並任香港聖士提反聖若瑟醫院武術教練...

餐館出賣 因病之故，有家庭，餐館急讓，請電 式五四·式式八(255-252) 四時後

土庫出租 兩睡房，登廚房，浴室。 876-0283, 111-26 E. Ave.

經營洗髮店良機莫失 退休店主，當訓練經營洗髮店現代化工廠，位於商業區通中地點，銀期相宜...

雲埠民治黨月會通告 七月十日(星期日)下午八時，在本黨社禮堂召開月會...

華新書局 英語用法詞典 萬傳規 精庄本五元五

Success Realty Ltd. Real Estate & Insurance 208 E. PRINCE ST. VANCOUVER 4, B.C. 電話：MU. 2-5284

院戲雲達 社影電民華 150 E. HASTINGS ST. 七月十三號(禮拜日)由十二點半映到十點半

南洋商業銀行 華僑服務部 辦理 華僑匯款—全國通匯 解款迅速

Block Bros Realty Ltd. 華人營業代表 章傑 CHICK WEI 電話：住宅872-5837 公司431-1471

民華 新寡 七月廿七號(禮拜日) 在達戲院映 長城公司出品 文藝名著改編